



•žynys



Jungtinių Amerikos Valstybių
Lietuvių Bendruomenė, Colorado
Apylinkė

The Colorado Chapter of the
Lithuanian-American Community
of U.S.A., Inc.

Vol. 21 No. 4

SPALIS

1991

OCTOBER



SVEIKI GYVI!

President's Message:

It has now been one month since nearly every nation of the world recognized Lithuania's freely elected government, as well as Lithuania's acceptance into the United Nations. We are both happy and proud, along with our brothers and sisters in Lithuania having achieved freedom and independence. All of our efforts – our letters, telegrams, telephone contacts with government agencies, our donations to the "Dovana Lietuvai" fund – contributed to the cause for Lithuania's independence. With Lithuania having regained its freedom, our work needs to be rechanneled: we must focus our efforts on the task of rebuilding Lithuania, and at the same time attract as many non-Lithuanians as possible.

The cultivation and preservation of Lithuanianism in the younger emigration generation must be strengthened, because we witnessed their efforts and contributions to the cause for independence.

Pirmininko Pranešimas:

Štai jau visas mėnuo praėjo, kai bėveik visos pasaulio valstybes pripažino teisétą Lietuvos vyriausybę, ir Lietuva tapo priimta į Jungtinių Tautų tarpą.

Mes džiaugiamės ir didžiuojamės kartu su mūsų broliais ir sesémis Lietuvoje iškovojusiais Laisvę ir Nepriklausomybę. Mūsų išeivija visokiariopai talkino šioje kovoje. Mūsų laiškai, telegramos ir telefono ryšiai su valdžios istaigomis, aukos "Dovana Lietuvai" fondui – prisidėjo prie Lietuvos išlaisvinimo.

Lietuvai atgavus laisvę, mūsų veikla turės keistis: tautai reikės visokiariopos paramos iš lietuvių išeivijos ir todel visi turime įsi-jungti į Lietuvos atstatymo darbą, o taip pat įtraukti kuo daugiau nelietuvių į šį ilgą procesą.

Lietuvybės ugdymas ir išlaikymas jaunojoje lietuvių išeivijos kartoje dar labiau turės sustiprėti, nes išsitikinome, kokį svarbų vaidmenį Lietuvos laisvinimo misijoje suvaidino išeivijoje užaugęs sąmoningas lietuviškas jaunimas.

PRAEITIES IVYKIAI

Rudens sulaukus malonu pažvelgti į praėjusią vasarą ir ypatingai į sekmingą pabaigą - Lietuvos išlaisvinimą. Mūsų pastangos buvo aprašytos vietinių dienraščių, Denver Post ir Rocky Mountain News. Dauguma matėte televizijos antrame kanale pasikalbejimą su A. Pocium ir J. Bulota po to, kai JAV prezidentas George Bush pripažino Lietuvos Respubliką.

Rugsėjo 14 d. visi rinkomės Sue ir Dick York sodyboje švēsti Lietuvos išlaisvinimą. Svečius sutiko iškabinta trispalvė ir didžiulis užrasas: Prayer Works! Lithuania Free at Last! Didelis AČIŪ Sue ir Dick už tokį jaukų pobuvį!

Mūsų metinė gegužinė Cherry Creek parke susilaukė daug senimo, jaunimo ir atžalyno. Viskas praėjo su dideliu pasisekimu.

ATEITIES IVYKIAI

VILTIES 47-os Metinės

Vytauto Beliajaus VILTIS žurnalo metinės bus švenčiamos penktadienį ir šeštadienį, lapkričio 1-2 dienomis. Prašome pasiskaityti prideta skelbimą.

Kūčios

Tradicinės Bendruomenės Kūčios - Kalėdų Eglutė bus gruodžio 14 d. 6:30 val. vakare, Moterų Klube: Denver Women's Club, 940 Lincoln St. Denver, CO. Skambinkite Elenai Sakienei 290-9890 dėl rezervacijų. Kūčių rengimo komiteto posėdis bus spalio 18 d. 7 v.v. pas Elena Sakienę, 2558 E.Easter Ave, Littleton, CO.

Skautų Rėmėjų Pobūvis

Rengiamas lapkričio 16 d., šeštadienį, 5 val. vakare. Būsite pavaisinti lietuviška vakariene - cepelinai su priedais. Adresas: 6999 S.Knolls Way, Littleton (Knolls West Clubhouse) Auka asmeniui \$10, šeimai bus papiginimas. Pelnas skiriama skautams Lietuvoje. Rezervacijos priimamos iki lapkričio 10 d., skambinti Irenei Urbonienei 698-1433 arba Elenai Sakienei 290-9890.

PAST EVENTS:

With autumn having arrived, it's nice to look back to especially the end of this past summer, when Lithuania once again became independent. Our efforts were mentioned in The Denver Post and Rocky Mountain News. Many of us saw the interviews on Channel 2 with A. Pocius and J. Bulota after President Bush recognized the Lithuanian Republic.

On Sept. 14, Dick and Sue York hosted a celebration of independence. Guests were greeted by a Lithuanian flag along with this message: Prayer works! Lithuania free at last! Thank you, Dick and Sue, for such a pleasant party!

Our annual picnic at Cherry Creek Reservoir was well attended by young and old alike and proved to be a big success.

UPCOMING EVENTS:

VILTIS 47th anniversary

Vyts Beliajus' Viltis magazine's anniversary will take place on Friday and Saturday, Nov. 1 and 2. See the attached flyer for details.

KŪCIOS

The annual traditional Christmas Eve dinner is set for Saturday, Dec. 14, at the Women's Club of Denver, 940 Lincoln St., Denver. Please call Elena Sakas at 290-9890 for reservation. Mrs. Sakas will be hosting a meeting of the Kūcių organizing committee at her house, 2558 E. Easter Ave., Littleton, on Friday, Oct. 18, at 7 PM.

SCOUT BOOSTERS PARTY

Scheduled for Saturday, Nov. 16, at 5 PM at the Knolls West Clubhouse, 6999 S. Knolls Way, Littleton. You'll be treated to a Lithuanian dinner of cepelinai with all the fixings. Donation will be \$10.00 per person with a discount for families. Proceeds will be directed to scouts in Lithuania. Reservations will be accepted until Nov. 10; please call Irene Urbonas at 698-1433 or Elena Sakas at 290-9890.

1992 Metų Projektas

Bendruomenės projektas 1992 metams bus paremti prie glaudas Lietuvoje. Pagelba labai reikalinga ir mes tikimės, kad galėsime reikšmingai padėti. Kai jūs skaitysite šį Žynį, mes paruošime sąrašus trūkstamų reikmenų ir geriausius būdus juos saugiai pasiūsti į Lietuvą.

Prašome visus pagalvoti, kaip kiek vienas iš mūsų galėtu pagelbėti našlaitėliams - vaikams. Šio projekto tikslas yra siekti pagelbos svetur - gauti matrialinės paramos iš parduotuviu, ligoniniu, vaistiniu, įvairių biznio kompanijų ir pavienių asmenų. Prašome pagalvoti, ką jūs pažiūstate, ką kas galėtu suteikti dovanas prekėmis ar pinigais.

Pradžiai, labiausiai pageidautina drabužiu, avalynés, žaislų (geram stovyje) ir vaistų, sandėlio dovanoms surinkti ir pakuoti.

Projekto vadovas yra Arvidas Jarasius (427-3394). Prašome jam pranešti, jeigu galite padėti prie šio projekto ar turite ką dovanoti, ir gal žinote žmones kurie galėtų padėti, ar turite klausimų?

Bendruomenės Reikalai

Laikas išrinkti naujają L/B Colorado Apylinkės Valdybą. Prašome visų talkos parenkant kandidatus, kurie sustiktų darbu ir triūsu prisidėti prie L/B veiklos. Sekretoriaus-ės vietai pageidautinas lietuvių kalbos mokėjimas.

Grąžinkite kandidatų pasiūlymò lapą arba skambinkite Juliui Bilotai (770-6687).

1992 Project

The Community project for 1992 will be to support the orphanages in Lithuania. The needs are immense and we hope to make a significant contribution. As you read this Zynys, we are compiling a list of shortages and determining the best method of insuring that our support arrives in Lithuania safely.

Please take the time now to think how you may help the children. The goal of this project is to reach outside the community and to enlist support and donations from stores, hospitals, companies and concerned individuals. Please try to think of whom you know that may be able to influence a significant donation of products or money for this project.

To begin, the most obvious items needed are: clothing, shoes, medicine, toys, a storage facility.

The project leader is Arv Jarasius (427-3394). Please contact him if you would like to help organize this project, have contributions to make, know of people we should contact or have any questions.

Community Business

It is time to elect a new steering committee for the Colorado Chapter of the Lithuanian-American Community. We ask you to help nominate the candidates who would best be able and willing to contribute to our activities. The secretary's position requires knowledge of the Lithuanian language.

Paaukota

L/B Komunikacijos Centrui
Vasario 16 Gimnazijai

\$100 LAC Communications Center
100 Vasario 16 High School

Sveikinimai

Sveikiname Jaunavedžius:

Donated to:

Mr. & Mrs. Allan and Andrea (Švedas) Dyer

Congratulations

Best wishes to newlyweds:

Sveikiname Mr. & Mrs. Al Pocius.
Jie turi gabių anūkus: Stashya
laimėjo muzikos stipendiją Colora-
do Universitete, Boulder. Shane
keliauja į Švediją, studijuoti -
studentų pasikeitimą dėka. Aiškiai -
anūkai paveldėjo gabumus iš senelių!

Sveikiname Vytautą Beliajų ir kar-
tu džiaugiamės ir didžiuojamės!
Jo garbei, kaip "Mr. Folk Dance",
rugsėjo 16 d. International Folk
Dancers surengė koncertą San Diego
Balboa Park. Programoje buvo vien
lietuviški šokiai ir dainos, šokė-
jai aprengti lietuviško stiliaus
drabužiais. Vytautas turi vaizdajuos-
tę, kurią greit pamatysime.

Dėmesio! Telefonai
Malonėkite pranešti mums pakeistą
telefono numerį, net "unlisted";
jeigu norite, kad galėtume jums pra-
nešti apie susirinkimus, pobūvius
ir t.t.

DOVANA LIETUVAI

Mes dėkojame aukojusiems:

Sr. Mary Carol Zubrickas	\$5.00
Petras & Martha Suminas	50.00
Henry & Margrith Alminas	225.00
Lidia & Dave Petersen	25.00
Reggie & Terry O'Brien	200.00

1991

DOVANA LIETUVAI FUND

We thank the following for their
donations:

Otilija Saulius	\$60.00
Joseph & Frances Yuknas	50.00
Julius & Antanina Bulota	100.00
Don & Agnes Schaaf	25.00

(For Tax deductions: Lithuanian American Community, Inc. tax# 36-3625439)

Linkime visiems linksmų Šventų Kalėdų
ir laimingų bei vaisingų Naujųjų Metų!

Sekantis ŽYNYS išeis sausio mėnesyje
1992 m.

We wish you a very Merry Christmas and
a happy and prosperous New Year!

The next ŽYNYS will be out in January,
1992.

Leidėjai/Editorial Staff:

Arvidas Jarašius, Julius Bulota & Rimas Bulota



Žynys AAA

Jungtinių Amerikos Valstybių
Lietuvių Bendruomenė, Colorado
Apylinkė

The Colorado Chapter of the
Lithuanian-American Community
of U.S.A., Inc.

Labas,

The ŽYNYS is the newsletter of the Lithuanian-American Community of Colorado. It is published 4 times per year (January, April, July, October).

The ŽYNYS is mailed to everyone who has paid their yearly membership dues. Dues are paid on a calendar year basis. Other advantages are admission discounts and voting privileges. All non-members on the mailing list simply receive the January ŽYNYS and a calendar of events in July.

Please use the form below to pay your 1992 dues.

NAME _____

ADDRESS _____

CITY _____ STATE _____ ZIP _____

TELEPHONE _____

Family - \$10.00
Single - \$ 7.00

Retired Family - \$5.00
Retired Single - \$3.50

Mail to: Juozas Kalėda
737 South Clay Street
Denver CO 80219

NOMINATIONS

I would like to nominate the following people for the upcoming Lithuanian-American Community elections:

PRESIDENT _____

VICE-PRESIDENT _____

SECRETARY _____

TREASURER _____

ADVISORY BOARD _____

Please call or mail nominations to Julius Bulota
6986 S. Knolls Way
Littleton, CO 80122
(303) 770-6687

ANNOUNCING
THE RUTA FOLK DANCERS SAUSAGE FUND RAISER

The Folk Dancers will be selling home-made Lithuanian sausage!!
Order soon and order often. Read the details below.

Price: \$3.00 per lb. Minimum Order: 5 lbs.

Order by: October 31st For delivery on: November 24th

For information call 427-3394 (Arv and Laima Jarasius) or contact
your nearest Ruta folkdancer.

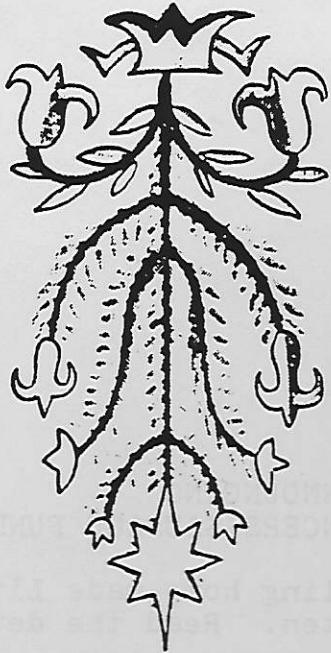
SAUSAGE ORDER FORM
(payment must accompany order)

Please deliver _____ lbs of home-made Lithuanian sausage on _____
I have enclosed \$_____ (\$3.00 per lb.).

NAME _____ Home telephone _____

ADDRESS _____

Mail to: Ruta Folkdancers, 9135 Utica Ct., Westminster, CO 80030



žynys

Lithuanian-American Community
Colorado Chapter
c/o Arvidas K. Jarašius
9135 Utica Court
Westminster, CO 80030

F I R S T C L A S S

RETURN REQUESTED

